

# 中国中西医结合杂志<sup>®</sup>

Zhongguo Zhongxiyi Jiehe Zazhi

CHINESE JOURNAL OF INTEGRATED TRADITIONAL AND WESTERN MEDICINE

2019年10月 第39卷 第10期 Vol. 39 No. 10 October 2019

## 目次

在中国中医药循证医学中心心血管疾病项目组工作启动会上的讲话 ..... 黄璐琦(1157)

中医药临床研究与循证医学——中国中医药循证医学中心心血管疾病项目组  
启动会致辞 ..... 陈可冀(1159)

论坛

针刺研究的困惑与假说(二):从假说到循证针灸理论 ..... 李永明(1160)

专家论坛

中西医结合治疗原发性肝癌系列临床方案创建的几点体会 ..... 凌昌全(1166)

诊疗指南

子宫内异位症中西医结合诊治指南 ..... 中国中西医结合学会妇产科专业委员会(1169)

临床论著

经皮穴位电刺激及小剂量绒毛膜促性腺激素对冻融胚胎移植妊娠  
结局的影响 ..... 张娟 周月希 陶水红等(1177)

杞菊地黄丸联合直流电离子导入香丹注射液治疗围绝经期干眼的  
临床观察 ..... 曹水清 颀瑞萍 高英等(1181)

加味桃红四物汤联合他克莫司软膏治疗气滞血瘀型白癜风的疗效观察 ..... 戴辉 姜红岩 许爱娥(1185)

苦参有效成分对活化慢性湿疹患者 Th1 细胞 Fas-L、IFN- $\gamma$  表达的影响 ..... 黄盼 杨志波 王畅(1189)

基于网络药理学探讨银屑 I 号治疗银屑病的作用机制 ..... 杭怡宁 钟欣欣 黎锦添等(1193)

香丹止痛方联合西药治疗肝郁气滞血瘀 PHN 患者的疗效观察及对 Th17/Treg  
细胞平衡的影响 ..... 陈琳 卓锦钊 姚东文(1199)

麦粒灸联合微针治疗带状疱疹的临床随机对照观察 ..... 任圣 鲍春龄 李申等(1204)

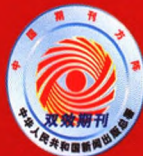
基于 iTRAQ 蛋白质组学技术筛选类风湿关节炎湿热瘀阻证  
血清标志物 ..... 王新贤 殷海波 姜泉等(1209)

ISSN 1003-5370



万方数据

中国中西医结合学会 中国中医科学院 主办  
 SPONSOR: Chinese Association of Integrative Medicine;  
 China Academy of Chinese Medical Sciences



# 中国中西医结合杂志®

Zhongguo Zhongxiyi Jiehe Zazhi

CHINESE JOURNAL OF INTEGRATED TRADITIONAL AND WESTERN MEDICINE

2019年10月 第39卷 第10期 Vol. 39 No. 10 October 2019

## 目次

在中国中医药循证医学中心心血管疾病项目组工作启动会上的讲话 ..... 黄璐琦(1157)

中医药临床研究与循证医学——中国中医药循证医学中心心血管疾病项目组  
启动会致辞 ..... 陈可冀(1159)

论坛

针刺研究的困惑与假说(二):从假说到循证针灸理论 ..... 李永明(1160)

专家论坛

中西医结合治疗原发性肝癌系列临床方案创建的几点体会 ..... 凌昌全(1166)

诊疗指南

子宫内异位症中西医结合诊治指南 ..... 中国中西医结合学会妇产科专业委员会(1169)

临床论著

经皮穴位电刺激及小剂量绒毛膜促性腺激素对冻融胚胎移植妊娠  
结局的影响 ..... 张娟 周月希 陶水红等(1177)

杞菊地黄丸联合直流电离子导入香丹注射液治疗围绝经期干眼的  
临床观察 ..... 曹水清 颀瑞萍 高英等(1181)

加味桃红四物汤联合他克莫司软膏治疗气滞血瘀型白癜风的疗效观察 ..... 戴辉 姜红岩 许爱娥(1185)

苦参有效成分对活化慢性湿疹患者 Th1 细胞 Fas-L、IFN- $\gamma$  表达的影响 ..... 黄盼 杨志波 王畅(1189)

基于网络药理学探讨银屑 I 号治疗银屑病的作用机制 ..... 杭怡宁 钟欣欣 黎锦添等(1193)

香丹止痛方联合西药治疗肝郁气滞血瘀 PHN 患者的疗效观察及对 Th17/Treg  
细胞平衡的影响 ..... 陈琳 卓锦钊 姚东文(1199)

麦粒灸联合微针治疗带状疱疹的临床随机对照观察 ..... 任圣 鲍春龄 李申等(1204)

基于 iTRAQ 蛋白质组学技术筛选类风湿关节炎湿热瘀阻证  
血清标志物 ..... 王新贤 殷海波 姜泉等(1209)

ISSN 1003-5370



万方数据

中国中西医结合学会 中国中医科学院 主办  
SPONSOR: Chinese Association of Integrative Medicine;  
China Academy of Chinese Medical Sciences

# 中国中西医结合杂志

(月刊) 1981年8月创刊

2019年10月 第39卷 第10期

10月20日出版

## 主管

中国科学技术协会

## 主办

中国中西医结合学会

中国中医科学院

## 主编 陈可冀

编辑部主任 赵芳芳

## 编辑

中国中西医结合杂志编辑委员会

## 出版

中国中西医结合杂志社

100091 北京西苑操场1号

电话:(010)62877592/62886827

传真:(010)62874291

E-mail: cjim@cjim.cn

网址: http://www.cjim.cn

## 广告代理

北京盛名远誉文化传播有限公司

地址:100022 北京市朝阳区南郎家园

18号楼恋日国际大厦1202室

电话:(010)85890567

## 广告经营许可证

京海工商广字0239号

## 印刷

北京新华印刷有限公司

## 发行

国内:北京报刊发行局

国外:中国国际图书贸易集团公司

(北京399信箱,100044)

代号:M640

## 订购

全国各地邮局

邮发代号 2-52

国内定价:每期30.00元,全年360.00元

国际标准刊号:ISSN 1003-5370

国内统一刊号:CN 11-2787/R

2019年版权归中国中西医结合

杂志社所有

除非特别说明,本刊刊出的所有文章

不代表本刊编委会的观点

如有印刷或装订质量问题,请联系北京新华印刷有限公司调换,地址:北京经济技术开发区(亦庄)凉水河一街8号,品质部,邮编:100176,电话:010-87226892

## 基础研究

- 寒凝血瘀状态对子宫内膜异位症小鼠肠道菌群结构的影响 ..... 倪喆鑫 毕艳丽 孙 帅等(1214)
- 镇心安神方对 DNCB 致敏诱导特异性皮炎小鼠皮肤组织 TRPs 表达的影响 ..... 赵一丁 李文彬 姜姗姗等(1219)
- 温针灸对骨关节炎大鼠软骨组织 Clock、Bmal1 蛋白的影响 ..... 蔡国伟 李柏村 李 佳等(1225)
- 白芍总苷对小鼠成骨细胞增殖、分化和矿化的影响 ..... 赵向绒 王海芳 刘 杨等(1230)
- 补肾活血方调控兔激素性股骨头坏死 APN-AMPK 信号通路的实验研究 ..... 张 翔 吴 泱 董晓俊等(1234)
- 基于肠肝轴研究栀子苷对非酒精性脂肪性肝炎大鼠的影响 ..... 许玲夏 郭蓁莹 周志佳等(1240)

## 学术探讨

- 对“丹参”增加急性心力衰竭患者出血风险研究的商榷 ..... 李圣耀 刘宇灵 马晓昌(1245)
- 基于对因与对症治疗的中西医结合模式 ..... 陈鉴聪 张晓莹 罗慧燕等(1247)

## 临床试验方法学

- 中医药临床实践指南制订中的文献检索 ..... 陈 薇 郭宇博 方赛男等(1250)

## 中医英译

- 中医转喻的英译原则与策略 ..... 周文婕(1256)

## 专家经验

- 黄光英教授治疗复发性流产的临证经验 ..... 郑翠红 朱文馨 宋琦璠等(1260)
- 陈建杰教授分期论治非酒精性脂肪性肝病的经验报道 ..... 麦静愔 陈建杰(1263)

## 临床报道

- “秩边透水道”针法治疗原发性痛经患者的临床观察 ..... 王海军 曹玉霞 姬俊强等(1266)

## 病例报告

- 中西医结合治疗下肢慢性溃疡1例 ..... 刘小芬 王 军(1269)

## 综述

- 肠道菌群在多囊卵巢综合征代谢异常中的作用 ..... 丁志玲 梁瑞宁(1272)
- 槲皮素抗宫颈癌作用的研究进展 ..... 徐文斌 周青峰 朱雪琼(1276)

## 会议纪要

- 中国中医药循证医学中心心血管疾病项目组工作启动会暨2019年提升临床循证能力高级培训班会议纪要 ..... (1280)

《中国中西医结合杂志》第八届编委会名单 ..... (1268)

征订启事 ..... (1188,1192)

消息 ..... (1165,1255,1265)

本期责任编辑 段碧芳

英文责任编辑 张晶晶

# CHINESE JOURNAL OF INTEGRATED TRADITIONAL AND WESTERN MEDICINE

Monthly

Established in July 1981

Vol. 39 No. 10

October 20, 2019

## Responsible Institution

China Association for Science  
and Technology

## Sponsor

Chinese Association of  
Integrative Medicine  
China Academy of Chinese  
Medical Sciences

## Chief Editor

CHEN Ke-ji, MD

## Director

ZHAO Fang-fang

## Editing

Editorial Board of Chinese Journal of  
Integrated Traditional and  
Western Medicine

## Publishing

The Chinese Journal of Integrated  
Traditional and Western Medicine  
Press  
1 Caochang, Xiyuan, 100091,  
Beijing, China  
Tel: 86-10-62877592/62886827  
Fax: 86-10-62874291  
E-mail: cjim@cjim.cn  
Web page: /http: www.cjim.cn

## Printing

Beijing Xinhua Printing House

## Overseas Distributor

China International Book  
Trading Corporation  
P. O. Box 399, 100044, Beijing, China  
Code No. M640

## Mail-Order

Publishing & Circulation Section,  
The Chinese Journal of Integrated  
Traditional and Western  
Medicine Press

## CSSN

ISSN 1003-5370  
CN 11-2787/R

Copyright ©2019 by the  
Chinese Journal of Integrated  
Traditional and Western  
Medicine Press

All articles published represent the  
opinions of the authors, do not  
reflect the official policy of the  
Editorial Board, unless this is clearly  
specified.

## Contents in Brief

Speech at Launching Conference of Cardiovascular Diseases  
Project at China Center for Evidence-based Medicine of  
Traditional Chinese Medicine

HUANG Lu-qi ..... (1157)

Clinical Research and Evidence-based Medicine of Traditional  
Chinese Medicine

—Speech at Launching Conference of Cardiovascular  
Diseases Project at China Center for Evidence-based  
Medicine of Traditional Chinese Medicine

CHEN Ke-ji ..... (1159)

## Forum

Puzzles and Hypotheses of Acupuncture ( II ): From  
Hypothesis to Evidenced-Based Theory\*

LI Yong-ming ..... (1160)

## Forum of Experts

Understandings of Clinical Projects Establishment for  
Treating Primary Carcinoma of Liver by Integrative Medicine

LING Chang-quan ..... (1166)

## Diagnosis and Treatment Guidelines

Guidelines for Endometriosis by Integrated Traditional  
Chinese and Western Medicine

Professional Committee of Gynecology and Obstetrics,  
Chinese Association of Integrative Medicine ..... (1169)

## Clinical Articles

Effect of Transcutaneous Electrical Acupoint Stimulation  
Combined with Low-dose Human Chorionic Gonadotropin on  
Pregnancy Outcome of Frozen-thawed Embryo Transfer\*

ZHANG Juan, ZHOU Yue-xi, TAO Shui-hong, et al ..... (1177)

Qiju Dihuang Pill (杞菊地黄丸) Combined Direct Current  
Iontophoresis of Xiangdan Injection (香丹注射液) for  
Perimenopausal Dry Eye Patients\*

CAO Shui-qing, XIE Rui-ping, GAO Ying, et al ..... (1181)

Clinical Efficacy of Modified Taohong Siwu Decoction  
(加味桃红四物汤) Combined Tacrolimus Ointment in  
Treatment of Vitiligo Patients with

Qi Stagnation Blood Stasis Syndrome\*  
DAI Hui, JIANG Hong-yan, and XU Ai-e ..... (1185)

Effects of Effective Components in Kuhseng on the  
Expressions of Fas-L and IFN- $\gamma$  of Th1 Cells of  
Chronic Eczema Patients\*

HUANG Pan, YANG Zhi-bo, and WANG Chang ..... (1189)

Analysis of Mechanism of Psoriasis I Based on Network  
Pharmacology\*

HANG Yi-ning, ZHONG Xin-xin, LAI KAM Tim, et al ..... (1193)

Clinical Effects of Xiangdan Zhitong Recipe (香丹止痛方) Combined Pregabalin and Duloxetine in Treatment of Postherpetic Neuralgia Patients with Gan Depression Qi Stagnation Blood Stasis, and Their Effect on the Balance of Treg/Th17 Cells*	(1199)
CHEN Lin, ZHUO Jin-zhao, and YAO Dong-wen	
Grain-moxibustion Combined with Microacupuncture for Treatment of Herpes Zoster: a Clinical Randomized Controlled Study*	(1204)
REN Sheng, BAO Chun-ling, LI Shen, et al	
Screening Study for Serum Markers in Rheumatoid Arthritis Patients with Stagnant Dampness-heat Syndrome Based on ITRAQ Proteomic Technology*	(1209)
WANG Xin-xian, YIN Hai-bo, JIANG Quan, et al	
<b>Basic Research</b>	
Effect of Blood Stasis Caused by Cold on the Gut Microbiota of Endometriosis Mice*	(1214)
NI Zhe-xin, BI Yan-li, SUN Shuai, et al	
Effect of Zhenxin Anshen Recipe (镇心安神方) on Expressions of TRPs in Skin Lesions of DNCB Induced Atopic Dermatitis Model Mice*	(1219)
ZHAO Yi-ding, LI Wen-bin, JIANG Shan-shan, et al	
Effects of Warming Acupuncture on Cartilage Tissue Protein Expressions of Clock and Bmal1 in Osteoarthritis Rats*	(1125)
CAI Guo-wei, LI Bo-cun, LI Jia, et al	
Effect of Total Glucosides of Peony on the Proliferation, Differentiation, and Mineralization of MC3T3-E1 Osteoblastic Cells*	(1230)
ZHAO Xiang-rong, WANG Hai-fang, LIU Yang, et al	
Bushen Huoxue Recipe (补肾活血方) Regulated APN-AMPK Signal Pathway of Steroid-induced Avascular Necrosis of Femoral Head Rabbits*	(1234)
ZHANG Xiang, WU Yang, DONG Xiao-jun, et al	
Effect of Geniposide on Nonalcoholic Steatohepatitis Rats Based on Gut-Liver Axis*	(1240)
XU Ling-xia, GUO Zhen-ying, ZHOU Zhi-jia, et al	
<b>Academic Exploration</b>	
Discussion on Higher Bleeding Risk with <i>Salvia Miltiorrhiza</i> for Acute Heart Failure*	(1245)
LI Sheng-yao, LIU Yu-ling, and MA Xiao-chang	
Integrated Traditional Chinese and Western Medicine Treatment Pattern Based on Etiological Treatment and Symptomatic Treatment*	(1247)
CHEN Jian-cong, ZHANG Xiao-ying, LUO Hui-yan, et al	
<b>Methodology of Clinical Trial</b>	
Literature Retrieval in the Development of Clinical Practice Guidelines for Traditional Chinese Medicine*	(1250)
CHEN Wei, GUO Yu-bo, FANG Sai-nan, et al	
<b>English Translation of Chinese Medicine</b>	
Principles and Strategies of Metonymy in English Translation of Chinese Medicine	(1256)
ZHOU Wen-jie	
<b>Experiences of Experts</b>	
Clinical Experiences by Prof. HUANG Guang-ying for Recurrent Abortion	(1260)
ZHENG Cui-hong, ZHU Wen-xin, SONG Yu-fan, et al	
Experiences Report by Prof. CHEN Jian-jie for Non-alcoholic Fatty Liver Disease	(1263)
MAI Jing-yin and CHEN Jian-jie	
<b>Case Report</b>	
Treatment of Chronic Lower Extremity Ulcer in One Case by Integrated Chinese and Western Medicine	(1269)
LIU Xiao-fen and WANG Jun	
<b>Reviews</b>	
Roles of Intestinal Flora in Abnormal Metabolism of Polycystic Ovary Syndrome	(1272)
DING Zhi-ling and LIANG Rui-ning	
Progress of Quercetin in Anti-cervical Cancer	(1276)
XU Wen-bin, ZHOU Qing-feng, and ZHU Xue-qiong	

\* with English abstract

# 地奥心血康胶囊



Saponin DP-1  
(K-Saponin)



每粒含地奥心血康100mg

**[功能主治]** 活血化瘀，行气止痛，扩张冠脉血管，改善心肌缺血。用于预防和治疗冠心病，心绞痛以及瘀血内阻之胸痹、眩晕、气短、心悸、胸闷或痛。

**[不良反应]** 偶有头晕、头痛、可自行缓解。

**[注意事项]** 极少数病例空腹服用有胃肠道不适。

**[禁忌]** 尚不明确。

**[包装]** 聚氯乙烯/聚偏二氯乙烯固体药用复合硬片/药用铝箔；

10粒/板×2板/盒；10粒/板×6板/盒；

批准文号：国药准字Z10910051

川药广审(文)：第2019040051号

2019年4月29日北京准予备案



成都地奥制药集团有限公司

CHENGDU DIAO PHARMACEUTICAL GROUP CO., LTD.

地址：四川省成都市高新区高新大道创业路26号

电话：86-28-82855220 82900666

传真：86-28-85181150

邮编：610041

Tel: 86-28-82855220

Fax: 86-28-85181150

Zip: 610041

82900666



本广告仅供医学药学专业人士阅读

国内统一刊号CN11-2787/R

国内代号2-52

国外代号M640

国内定价30.00元